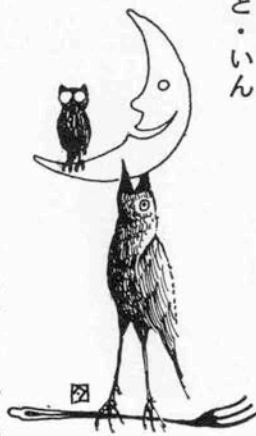


びっと・いん



★神戸に登場! ワイン弁当

「コーベリアン」発売
お弁当の老舗「淡路屋」が、新幹線開業二十周年、神戸ワイン発売に合わせてワイン付弁当を発売する。お弁当の中味は、ビーフパン、ワインのセット。神戸っ子のお弁当という意味を込めて「コーベリアン」と名付けられた。一年目はワインの発売本数の関係で10月28日より二千円で限定発売となる。旅のお伴、おみやげにいかがですか。
★お待たせしました!

三宮駅前にあこや亭が、コシのある手うちうどんで定評のあこや亭が、9月



オープンに駆けつけた田崎俊作社長(右より2人目)と峰本店長(左端)

17日、三宮店をオープン。今までのクルマを走らせてのあこや亭通いも、これで解消、布引、住吉、兵庫に加わった三宮店、「歩き」もクルマでもいちばん近くの店へ都合にあわせて「同じ味」が選べるようになったわけだ。

さらに嬉しいことには、深夜3時まで営業しているので、北野坂ナイトトリップのあと、お腹がすいたら三宮店へと、安心してコースが選べる。あこやうどん、あこや鍋、井物や定食ありで、カップル、ファミリー、商談にも最適。

★シャンソンの粋を

美輪明宏と堀郁子で残暑きびしい八月三十一日。神戸ポートピアホテルの借楽の間で、シャンソンのディナーショーが、美輪明宏と地元の堀郁子によって開かれた。奇しくも、この日は、二人の友人戸田朝恵



美輪明宏(左)と堀郁子

さんの一周忌にあたり、シャンソンをこよなく愛し、神戸のシャンソンのプロデュースに情熱をかたむけた彼女への追悼ともなった。ワインカラーのロングが似合う堀さんの唄は、しっかりと心こめて唄われ、美輪氏はドラマティックにパリでも大成功したその実力を発揮して「老女優は去りゆく」や「ミレーヌ」などは圧巻であった。

堀郁子シャンソン音楽の家ハエトワットアロードスカイターアビル3F 電話33211755

★日本茶と和菓子もある

静かな静かなテイルーム
コンクリート製ビルディングに並ぶ三宮オフィス街の一角、大興ビル2Fにひっそりとゴムクラブはある。

昔は、ゴム会社の社員の社交場で、会員制レストランだったそうで、当時のしぼせるかのようにゴムの木が一本、店内に緑の葉を繁らせている。

ここのオーナーは、鈴木希世恵さんで、注文の品を木製のワゴンで運んでくる日本茶+和菓子三百円 電話39212473

●神戸うまいもん とドリンキング

たこ焼き
たちばな

中央区三宮町3-9 電話33110572

柳筋の老舗、たこ焼きの「たちばな」が開店38年目を迎え、リフレッシュオープン。



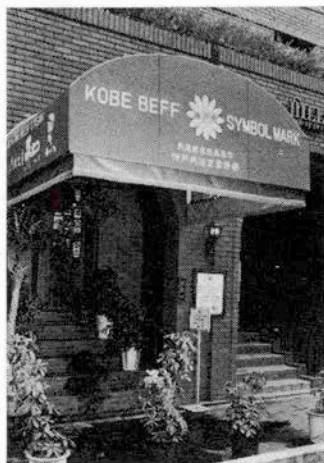
たこ焼きのたちばな

他の店よりちよっと大きめの明石たこ焼きを、独特のおだしにつけて食べるこの味は、「たちばな」おすすめの商品だけになかなかのもの。

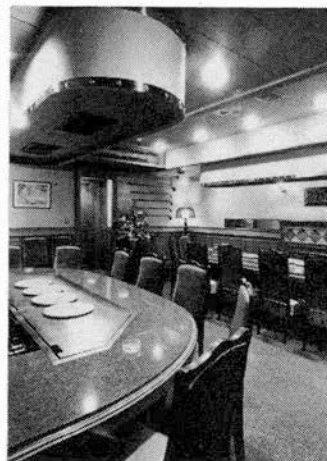
新しく二階席もでき「以前のように、待たずにゆったりとした気分であわていただけです」とのこと。

明るい二階は、四人掛けテーブルが三つ。お昼どき、あるいは三時にちよっと、グループでおしゃべりを楽しみながらたこ焼きを、というときにはもってこいの雰囲気。

□一皿四百五十円、だし付はプラス五十円
□営業時間/十一時~八時三十分 水曜定休日



神戸肉登録指定店
 兵庫県産但馬牝牛
 神戸肉登録指定店



兵庫県産但馬牝牛
 神戸肉登録指定店
 ロースセット ¥8500

Steak
 WAKKOU 神戸 北野坂

☎(078)222-0678

A.M 11:30 ~ P.M 9:30 (ラストオーダー) 年中無休

第八回神戸女流文学賞受賞作品
連載小説〈第六回〉

善子の登壇

菊池佐紀
題字・絵／池内 登

部厚いカーテンを下げ、玄関と勝手口の戸締りを二度も三度も確かめに下へ降りて行き、又上つて来ると、やっと気持ちが一段落ついてくる。大造のあの特有の匂いの籠ったベッドにもぐりこむと、深いふかい吐息が出た。そのまま夜明けを迎えることなく、もう、死んでしまいたかった。そうすれば、大造のところへ行けるのに、と考えていた。そんなことを云うのを聞いたら大造は、泰

べえはやっぱり子供みたいだ、と言って笑うだろう。と思つて、ベッドの中で泣き笑いしてしまう。かと思つと、はっ、と飛び起きる。玄関の鍵を締めてしまったら、いけない。いつ気紛れにでも大造はやつてくるかも知れないのに。あ、合鍵を渡してあるから大丈夫、いつでもあのひと、這入って来れる、などと、支離滅裂なことを考えていたりする。

真夜中に、ふうっ、と目が醒めてしまった時はみじめだった。トイレへ行くために、階段を下りてゆく自分の足音が、踏みしめている足の裏の板からは伝わらず、どこか遠くの方から響いてくる。自分の手足が自分のものと思えない。魂をどこかへ置き忘れた脱けがらが歩いている。いつも大造がこの家に居たわけでもないのに、殆

ど独りで過していたはずのこの家の中が急によそよそしく馴染めないものを感じられた。

洋服ダンスや小だんすの家具類が、焼け跡に残された廃品に見えてくる。少しお化粧をしたら。ほうら、それ、きれいにのるじゃないか。その顔、とても綺麗だよ。と大造は、鏡を覗き込みながら、云った。泰子の唇に口づけしたあとのあかい紅の名残りを自分の口の端に見せながら、にこにこしていた。女が化粧するのを忘れるようじや、駄目だよ。と、大造が買ってくれたその三面鏡さえも、墓場の石塔じみてうす暗がりの中に浮いて見える。ここは何処だろう。大造の匂いの消えたこの家の中は、寒さむと虚ろな空間でしかなかった。うごめいている自分の影にさえ、びくり、とおびえた。

死んだ大造のことばかり考えて、食べる、という必須条件を自分の胃袋に与えてやらない日もあった。真夜中に胃袋は、異常なほどの飢えと渴きを訴えてくる。冷蔵庫の中へ頭を突っこんで、目に付くものを全部食べた。ビニールの袋を藪で食い破り、ぞろぞろと繋つて出てきたウインナーソーセージを、次から次へと胃の腑へ放りこんだ。一週間分も溜った牛乳をがぶ飲みした。何日前に



配達されたもののなか、日付も確めない牛乳はすえた厭な匂いがした。味も分らなかった。口の端から白い液体を溢れさせながら無茶苦茶に呑んだ。すえた牛乳が胃から逆流しはじめ。吐くと、腐った乳は板の間に、ごぼつ、と豆腐を掌の平で掴んで投げつけたような固型物になって、点でんと散らばった。あたしはもう、気が狂ったのだ、と思った。これ、こんなに狂っている。髪の毛を引っ張り、頭の地肌を掻きむしりながら、泰子は泣いた。

神さま。大造をあたしに返して下さい。あんまりです。大造に逢いたい。こんなにあのひとに逢いたいの。死んでしまうなんて。自分の身から絞り出した声が天井から、わうん、わうん、とはね返ってくる。茶の間の毛足の短い絨緞の上に腹ばいになって、横顔をその上に食った。何日もゴミ処理をしない流しから、溜った生ゴミ

のむかつくような匂いが滞った。床を手で撫でてゆくと、大造のあの、広い胸板をなぞっているような錯覚に惹きこまれた。凍えた指の先にあの胸の温もりとおだやかな息づかいが感じられるのだ。泣きじやくりながらそのまま、泣き寝入りに朝を迎えたこともあった。

そんな狂気が、徹と同じ居するようになってからは少しずつ治まってき始めたのは、やはり、母性というものが自分の中で発酵し始めたせいだろうか、と泰子はしんみり、考えていた。四月二十日

が予備校の開校日だと言っていたから、徹はやがてこの家を出て行くことになるだろう。あと二十日ある。たとえ僅かな日数の間でも、こうして徹の面倒が見てやれるのだ。息子の三度の食事の仕度をし、下着の洗濯をしてやれることは、なんと素晴らしい欲びなんだろうと泰子は、自分の抱え込んだ暗い翳りが徐々に晴れてくるのを感じていた。出来るならばこれからずっと、徹と一緒に生活し面倒を見てやりたかった。徹を愛している、という実感に泰子はやっとつき当たっていた。頭のいい徹のことだ、あたしの気持はもうちゃんと、わきまえてくれているに違いない、美校はきつと断念して呉れるなどと虫のいい甘い考えに、泰子はつい、浸っていた。

カレンダーの赤い文字が四月の十日を示していた。あの日は、少し風邪気味だったせいか軽い頭痛を覚えて、

くすりを飲んでも執拗くこめかみの当りの痛みが治まらなかった。宵の口からもう、ベッドに這入っていた。目が冴えてなかなか寝つけそうにもなかったが、ブランドーを一杯あおったのが利いたのか、漸く眠りに惹き込まれた。襖が開いたのがおぼろげに分かった。まだあしたは眠っているはずなのに、どうして襖の中から現れた黝い鬚りが段だん近づいて来るのが判るのかしら、それにしても、あれは誰だろう、目も鼻もぼんやりしてはつきりしないけど。と、夢寐の中を意識がさ迷っているうちに、そのふんわりした鬚りは、泰子のちようど顔の前で止った。消し忘れて眠ってしまった頭の上の、小さな枕行燈の細い光で、目鼻がはっきりしてきた。徹だ。

友人のところで送別会があるんです、晩ごはん要りませんから。と出かけに徹はそう断った。

「おそくなるの」

「いいえ」

徹の短い返事が明るく弾んでいる。いつも独りで居るが、友人たちに会うのがやはり嬉しいのだろう。

「なるべく、早く帰りますよ」

二時過ぎに家を出て行った徹が帰って来たのだ、お帰んなさい、って言ってやらなければ、と思つて、泰子は上体を起しかけた。この当りも近ごろ物騒になつてきたから玄関の鍵は締めておくわよ、と言つて、合鍵は渡してあつた。今、何時だろう、時間の判断がつかないのはまだはつきり目が醒め切らないせいだろうか。お帰りと自分では言つた積りだったが、徹は、ベッドの横に立つたまま黙っている。立ちはだかつてるように感じられるのは、背の高いせいだろうか。

「どうしたの？」

やっと、徹の顔がはつきり映つた。徹はまだ黙っている。やがて徹の顔が、少し上へ反つて、ふん、と言つたひどく横柄な顔付になつた。下目に泰子を見下げて、今度は声に出して、ふ、ふん、と嗤つた。こんな徹の表情に一度もぶつかったことがなかった。

へんな徹。ベッドの上に泰子は膝を揃えて坐り直した。ひるんだ泰子の顔に、徹は挑むような鋭い視線を投げて寄越すと、しわがれた声を出した。

「俺はやっぱり美大へ行くよ。丁大など受ける積りはないんだ」

いつもの生まじめな徹と違つていた。酒くさい息が徹の唇から洩れて、顔が紅潮している。鮮度の悪い魚のように濁つた目をしている。寝しなに梅酒一杯どお、よく眠れるわよ。すすめても、一滴も口にしまかつた徹が、酒を呑んで酔っているのだ。泰子はまじまじと、徹を見詰めた。

脱いだ茄子紺色のセーターを肩にぶらつと引っかけて、唇を少しひき歪めて、蔑んだ眼付で母親を見下している恰好は、どう見ても街のちんぴらだつた。白いワイシャツの胸元がはだけているのは、ボタンが二つ取れているせいだ。自暴にひきちぎつた跡がある。

少し縮れ気味の髪が額にふりかかつて、右眉をそっくり隠している。どうして頭の毛のたちまであの男そっくりに生れてこなければいけないのだろうと、泰子は十八年間も、この縮れつ毛を呪つてきた。父親似の線の細い端正な目鼻が、鉛ん棒を曲げたように歪んで徹はどこで普段の知性を喪失してきたのか、咄嗟には、泰子には訳が判らない。睨み合つた恰好で、母と子は暫く黙つていた。

「おふくろさんよ」

下卑な調子でそう言うと、徹は、ベッドの上に無作法に腰を掛けた。

「聞こえてんのかよ」

「——」

「俺は、どうでも美大へ行く。学資はあんたに出して貰う気はないよ。似顔絵を画いてでも、自分で稼ぐ。あんたのきれいな、大っきらいな絵画きになつてやる。俺の親父とおんなじになつて」

自分の顔から血の気が引いたのが泰子は分かつた。あ

の男のことをどこで知ったのだろう、とし子にさえ打ち明けていない。

「なんとか言えよ。え？なんであんた、俺を生んだんだ。俺を一生苦しめるために、俺を生んだのかよ」

「――」
「マリア様さやあるまいし、独りでガキ生める女も居ないだろうに言えよ、さあ、俺を生んだわけ、言っちゃまえよ」

「――」
「忘れたなどと言わさないぞ、だいたい、あんたは、淫乱なんだ、ほら、このベッド」

と徹は握り拳でとんとんとベッドの脇腹の板の部分叩いた。鈍い音が泰子の下腹に響く。

「あの大男とさんざふざけやがったこんなベッド、俺に降させるあんたのその厚顔しさ、俺がなんも知らないと

思ってるのかよ。俺は元もと大なんかに好きになかったんだ。去年の夏だったよナ。あんたに相談しようと思って、この家にやって来た時、あんたはあいつに抱かれていたよナ。暑つついのに、二階のカーテンをびったり閉め切って、このベッドの上でな」

徹の目が妙な光り方をした。牡が牝を狙う目だ、この目は……。泰子のネグリジェの胸元を凝つと見詰めている。本能的に、泰子は両手で胸を覆った。その両腕を徹は掴んだ。烈しい力だった。ぐい、と胸から腕をもぎ離すと、徹は大きく息づいていいる泰子の胸のふくらみを凝視めながら言った。

「俺はにんげんの子なんかじゃない。にんげんの子なら、おふくろの乳を堪能するほど飲んだらうよ。俺はあんたのその乳房から、一滴もおこぼれを頂かなんだ」
「し、か、た、が、なかったのよ」

泰子の胸元がぜいぜい喘いだ。押えられた手首が、ちぎれるかと思うほど痛い。

「はなしてよ、はなしなさい」

碗くほど徹は手に力を籠めてくる。

「なにが仕方がなかったんだ。え、都合のいいこと言うなよ、世の中に、仕方がないなんてこと、あるかよ」

「あるわ、あるわよ」
「あるもんか、そんなもの、そんなことって」

あ、る、か、よオ。語尾がひきつれて、徹は掴んでいた泰子の手を放し



た。枕行燈に照らされた徹の顔は異様に青い。呼吸がひどく乱れている。荒い息を泰子に吐きつけてくる。徹の息が渦のように泰子の顔のまわりで旋回した。徹は必死でなにかの衝動に耐えている。突然、徹の上位が、ぐらりと揺らいだ。ベッドの傍らへ徹は蹲っていた。顔を覆った両手の指の先から、途切れとぎれの声が洩れてくる。く、く、まるで笑っているみたいだ。嗚咽だというのがすぐに分かった。

そんなひどいことって、あ、る、か、よ、オ……。

ピューン、と青竹の先端から青い竜物線が進ると、大造と二人で大切に育て上げ、丹精こめて養ってきた薔薇の黄橙や真紅の花弁に混って、まだ開く兆も見せない幼ない薔薇がはじけ飛んだ。徹の右腕が薔薇めがけて振り下されると、ブロック塀の内側に添って植えた薔薇の緑の濃い葉と茎がひきちぎれ、切断される。その度に、ぼらは痛みで耐えかねて身をくねらせ、悲鳴をあげた。昏れるにはまだ間のある春のものの憂い、澱んだ空気に亀裂が入り、茎からはじき出された琥珀と黄金色と、燃えるような紅の、ピロロドの感触に似た肌をした肉厚の花弁や蕾が、空の青い画布に溶け込んで、消えてゆく。薔薇が泣いている。泰子は両手で耳を覆った。剃刀の薄刃で皮膚をすうっつと裂かれてゆく痛みが背中に入った。

徹は薔薇を傷めているのではない、私を傷つけているのだ、と思うと、庭へ止めるに出る気にはなれない。存分に叩くがいい。それで気が済むのだったら、そうすればよいのだ。黙って、耐えて、徹の狂気が鎮まるのを待つしかなかった。

ゆうべはまんじりともできなかったので、臉が重く垂れている。二階に籠っている徹が突然、凶暴な牙をむき出した一匹のけものの雄に変わってしまった。そう思うと、ゆうべから泰子はおびえていた。ミシ、ミシ、と階段が鳴るたびに、おびえた目を上げた。トイレに立つらしい他は、徹は今朝から一度も泰子の前に姿を見せていないか

った。

今朝から何も口に入っていないはずだ。トーストにコーヒードも添えて持って上って見ようかしら。マフィンもたしか残っている。それとも、徹の好きなものでもこしらえて、何気ない顔付をして、徹ちゃん。ごはんよ、早く降りてらっしゃい。といつものように声を掛けてみようか、とためらいながら、夕食の仕度をする時刻になっても、泰子は凝っと坐り続けていた。ゆうべ、ベッドの傍で徹が吐いた悪態は許せても、ちらっと垣間見せたあの牡が牝を狙う目が、泰子の心に黒い翳りを落していて、声を掛ける勇気が出なかった。それでも気持を取り直して、エプロンを付けてキッチンへ立った時、いつ二階から降りて来たのか、徹は庭へ立っていた。

青竹を放り出した徹は、素手で薔薇の茎を鷲掴みにすると、太い根ををがし始めた。か細いが無数のとげを尖らせた薔薇の茎は強靱にできているので思うようにならないのに徹は焦れている。やつのことで引っこ抜き、抱え込んだ薔薇を素足で踏みじる。荒い労働を知らない足の裏の柔らかな肉に薔薇の棘が突きささり、掌底を血みどろに傷つける。

上半身裸の若い柔軟な皮膚を、無数の鋭いとげが食い破り、引きちぎる。

庭が急に静かになった。笕の水が竹を伝わってゐる音がする。耳を澄ますと、笕の水ではなかった。ひとの泣き声が地を這いずってここまで届いてくる。声は徹の両手の指の先から洩れてくる。それは次第に低く、呻き声に変っていった。青竹をへし折って捨てた徹が蹲って泣いているのか、踏みにじられた薔薇の群れが哭いているのか、台所の流し台の前に立ち竦んだまま、泰子は、肌に低く尾を曳くその呻きを聴いていた。

(つづく)

★第3回車いす市民近畿集会へ月
刊神戸・ユッサンバチウムが
九月二十九・三十日の両日、神
戸市勤労会館において「第3回車
いすの市民近畿集会」が開かれ、
今年のメインテーマは「文化」
(恋愛、スポーツ、社会参加、フ
ァッション)。

三十日のプログラムにファイナ
レに月刊神戸・ユッサンバチウム
が出演して、車いすの人々も大喜
び。神戸名物のサンバをダンサー
達と一緒に踊り始めるものもあり、
楽しき雰囲気会場内は盛り上りサ
ンバ・アメリカンと、若いパワ

★1月23日から25日までのK.T.Fのテーマカラーのフィナーレにも、サンバチームは参加します。

★月刊神戸っ子サンバチーム
サンバ教室生徒募集中！

神戸まつりの花「サンバ」の生徒募集をしています。この教室は月刊神戸っ子サンバチームの一員になりたいという方、サンバを楽しむたい方ぜひレッスンに！

一、年会金は中学生以上
一、入会金/5,000円
一、レッスン料/3,000円

(二カ月)

一、場所 21C (三宮、中央区役所)
 北隣り「サンプラザ」7F
 一、とき 毎週大曜日 (午後 6 : 30
 18 : 30)
 一、ダンシングチーム指導
 小泉美喜子 / 安田美佐枝 / 八島房
 子
 一、パーカッション指導
 ミカエル・川上
 11月11中は労働会館にて、毎週金
 曜日行います
 〇お申し込み
 21Cカルチャーセンター
 〇0210 310021 家沢
 月刊樟子 21C編集室
 〇331-22446 小泉美喜子

★皆さん元氣ですか。アメリカのデイスコは元気です。タダデイスコ、コーラとセブンスター music 一夜遊ばせ二日ツッパというには違います。フィッシュボイーズグループでもゴールデンゲートパークも、あやつり人形なら mechanical people が、紺碧の青い mean-バックにデイスコワールドの世界へ道ゆく人々をひきずります。

目があたらちよっと恥かしげにツンと鼻をそびやかして、ここにもし若者の姿あり

ちやんぽん The city を北へでも

南へでもそれと Redwood にま
けないくらい高く高くそびえて、
懐かしいおとぎの国のおいし
た小さなかわいらしい町は、根
とビジネスのつぼうずまく、
青い海、青い空をこよなく愛す
る人々、ビカビカの神戸の街に
住みなさまへ、ビカビカの街シ
ス コより愛をこめて / M I K A
★あかりがは随筆を記載して
いた

今、フランスの画家紹介で、こ
ちらの展覧会にパネル6点出品す
るため、一月間パリにいます。
月号にやはり随筆が載っていた

山下博さんと一緒に行動する日も
あります。

9月に神戸でバリ祭が行われていた様ですが、フランスの芸術家には、音楽、インテラティブな芸術に
れております。ではまた／＼バリ
にて流麗(由紀子)(染家)

★神戸が一日でわかれそうです。

皆さんは「エクレセント神戸」
という本をご存じですか。二百五
十円という手帳にもお値段の小冊子
の中に、神戸の情報がぎっしり
オールカラーページのさし、詳しい
地図も載っています。ショップ
グのお伴にいかがですか。お求め
は、市内各書店にてどうぞ。

★マヤ・カタル半島の密林に眠るマヤ文明の遺跡を訪ね、偉大なる文明の光と影を探索します。
期日11月7・21日
費用東京発定¥648000
行路東京・メキシコシティ・イビツァ・エルモサール・カンクン・ティシュムル・チツ・ユン・イツァール・カンクン・メキシコシティ
食事・昼食一回を除く全食事。
お一人部屋追加料金¥600000
旅行実施最少人数10名
お問合わせ、お申し込みは日本通運
神戸市旅行営業所／費（252）

★アテネ・イスタンブール・カイロの旅10日間
遙かなる歴史、人類の足跡をたどって、自然も人も異なる魅惑の三古都へ。
期日 11月6・20日
費用 ¥497000
行路東京・アテネ・イスタンブール・カイロ・ルクソール・カイロ
食事／朝食6回、昼食4回、夕食5回
このコースは名古屋、大阪、福岡から東京間の往復航空運賃が無料になる特典付です。

お問合わせ・お申込みはセントラル
ルーツ・アズ
☎(392) 2008
★ニューギニア・山地民と極楽鳥
を探る2日間
民族独自のめずらしい風習・文
化にふれ、シブルな社会にノス
たじふを感じての旅
期日11月19日
費用¥54,000
行路東京・大阪・川崎・マウ
ロ・ボーゲン・コンディヤ・ウ
ロ・カボ・トモレスビ・全食付
お問合わせ・お申込みはアルバイ
ツ・サービズ㈱☎06(2)
5194

か ちゅう あん
高級京料理 霞中庵 大丸神戸店地階
オープン!!

京・料亭 わらびの里がより高級な京料理を——ギフトに、宅配に



より高級なグルメ思考を
求められるお客様のために、
季節のものを旬からはしり
まで選りすぐった材料を集
めて、最高の調理技術を駆
使して、ギフト商品を取り
揃え、また京料理の宅配も
承っております。

霞中庵
大丸神戸店

大丸神戸店地階
TEL(078)321・0217

京料理
わらびの里

■芦屋店

芦屋・打出小楠町30

TEL(0797)23・5666

営業時間・午前11時～午後10時(駐車場有り)

京都本店・京都・山科区小山中島町28

TEL(075)591・0911

新宿店・東京・新宿区西新宿2の4の1

新宿NSビル1F

TEL(03)349・8789

ブリコ リフレッシュオープン!!



「ホームセンターブリコ」は、今年11月に10周年を迎えることになり東隣に新館を増設しました。

新館では、主にカー用品の販売に力を入れ、タイヤ、ホイール、カーステレオなどを新たに扱うとともに、旧館は家庭用品、日曜大工用品を充実しました。みなさまの御来店を心からお待ちしております。

▲小泉健二ブリコ社長と鈴木支配人による晴れのテープカット

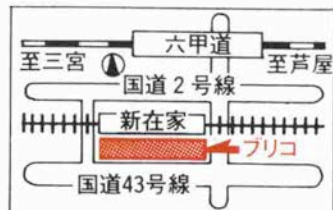
▶新設されたタイヤコーナー。今話題の60タイヤがズラリ。



ホームセンター

ブリコ
Brico

阪神新在家駅南 午前10時～午後7時
☎078(851)4391 第3水曜日定休



100台収容の無料大駐車場完備

神戸のうまいもとドリンキング

★日本料理

- 讃岐名代うどん **あこや亭**
兵庫駅前店 ☎575-5306 住吉店 ☎453-3737
- 北海道郷土料理 **夷**
中央区中山手通1-4-13
東門路東門会館ビル1階 ☎331-7770
- 和 **食くれない**
三宮生田新道浜側中央KCBビル2F ☎331-0494
- 料 **平布引だしま**
中央区元町4-8-19 ☎221-1945
- た **こ焼たちばな**
三宮センター街(旧博覧館) ☎331-0572
- 民芸御食事地 **五事**
炭焼ステーキ
元町3丁目山側 ☎391-3156
- トリドリ **トリドリ**
中央区北長狭通2-5-1
タイシンサンセットビル ☎391-3028
- 手 **ばら木曾路**
手打ちうどん
フラワーロード市役所前KビルB1F ☎231-1295
- 船 **花銀**
中央区二宮町3-10-16 ☎222-2323
- ど **じょう吾作**
中央区元町通2-7-20 ☎321-0539
- 鍋・しゃぶしゃぶ **三十三間堂**
神戸ワシントンホテル2F ☎331-6111
- 割 **芝銀座**
神戸ワシントンホテル2F ☎331-6111
- 甘 **和らばさ茶屋**
和らばさ
阪急三宮西口山側1階ボラザ1F ☎321-6363
- 大 **衆割烹 菊**
中央区中山手通1-11-1
菊ビル3F ☎331-2878、332-3365
- 手 **打そば 庵**
市役所花時計北・ハニービルB1 ☎331-0260
- 李 **節茶屋 一輪一房**
中央区三宮町1-8-1
さんプラザB1F ☎331-2280
- 天 **よら天ふじ**
中央区北長狭通2-5-17
サンセット21ビル1F ☎392-3630
- SAKE & **KAISEKI 喜衛**
中央区山手通2-1-1
コーナハウス2階 ☎242-5411
- しゃぶしゃぶ **すきやき 屋**
中央区北野町2-1-11
貴賓ハウス1F ☎242-1336

★各国料理

- レストラン **グリル アコ**
中央区生田町1-4-20 ☎242-2020/9
- レストラン **皮くあらかわ**
中央区中山手通2-15-8 ☎221-8547、231-3315
- ステーキハウス **グリル 青山**
中央区下山手通2-14-5 (トアロード) ☎391-4858
- ステーキハウス **ゴックスタッド**
ステーキ・パティスリー
と世界の民族音楽の店
中央区山手通3-1-2 回教寺院前 ☎242-0131
- 佛蘭西料理 **果林**
神戸プラザホテル2F (元町駅南) ☎331-4558
- すていきハウス **長崎**
神戸市中央区布引町2-3-16 ☎221-1086
- レストラン **花扇**
中央区元町通1-3-6 Lビル2F ☎331-8911
- メキシコ料理 **ティファナーナ**
中央区中山手通1-21-13
パールコーポラビル1F ☎242-0043
- フランス料理 **ビストロドゥリオン**
中央区山手通2-13-6 ☎221-2727
- レストラン **麻布キャンティ**
中央区北野町4-1-12 貴人館倶楽部 ☎222-5380
- maison de **花屋敷**
三宮フラワーロード市役所前 ☎251-2109
- ポロネシア料理 **フィッシャー・マンズボート**
海産物
神戸港第4突堤ボートターミナル ☎331-0301
- レストラン **フック東店**
中央区栄町通1-2-14 ☎321-3207
- シーフードバー **ムーニークルーズ**
三宮・生田路 ☎331-8980
- 喫茶・レストラン **カフェパウルスタ**
三宮・トアロード(パウルスタビルB1) ☎391-0061
- ステーキハウス **れんが亭**
中央区下山手通2-5-5 ☎331-7168
- BARBECUE & **STEAK 六段**
中央区元町通3-8-4 ☎331-2108
- レストラン **フック神戸店**
中央区栄町通2-9-11 ☎321-3453
- サンパティ **コパカバーナ**
ブラジル料理
中央区中山手通2-1-13 ☎332-6694、6697

- ドイツレストラン **ハイデルベルグ**
中央区山手通2-8-15
ローズガーデン2F ☎222-1424
- シルクロード料理 **ぶはら**
スパイスレストラン
三宮町2-3-9 タキビル2F ☎331-1734
- The grill **BOB(ボブ)トアロード西山側**
中央区北長狭通3-1-2
ファーストビル2F ☎392-2500
- 神戸ビーフ特選店 **和黒くわこく**
中央区中山手通1-24-1
ビルサイドテラス1F ☎222-0678
- 炭やきステーキ **凱旋門**
中央区下山手通2-10-4 新道ビル1F ☎392-3655
- スモックナ **ガスライト**
ローストビーフ
神戸ワシントンホテル9F ☎331-6111
- フライング **エル・パンチョ キタノ**
スペイン料理
中央区北野町3-2-4
アニマル・マンション1F ☎241-1344
- 中国料理 **萬壽殿**
中央区中山手2-20-4 ☎231-4531
- フランス料理 **ルー・サロメ**
中央区中山手通2-3-7
第2大門ビル1F ☎392-1251
- 北イタリア料理 **ベルゲン**
中央区山手通2-3-2 ☎241-6952
- 炭火焼肉 **キムズギャラリー**
中央区中山手通2-3-19
ロータリー・マンション中山手1F ☎332-2900
- ステーキハウス **伊藤**
中央区御幸通7-1-20 大信ビル8F ☎232-3031
- レストラン **GOONNY(炭焼ステーキ)**
中央区北長狭通3丁目 ☎321-3540
- 炭焼ステーキ **GOONY KITANO(グーニー)**
フランス料理
中央区北野町4丁目 ☎242-2562
- KUSIKATU **花串**
中央区三宮町2-9-2 ☎391-2617
- フランス料理 **シャントクレール**
三宮・タカビル4F ☎232-1682
- フランス特産料理 **トゥール・ドール**
中央区灘山公園展望台 ☎241-0168
- ステーキハウス **神戸館**
ドリンクス
中央区下山手通2-2-9
アマビル1F ☎321-2955
- 広東料理 **神戸元町別館牡丹園**
元町通1丁目協和銀行北側小路西入る
☎331-5790、6611

★喫茶

- 喫茶 **ガーデニア**
中央区東町113-1 大神ビル1F ☎321-5114
- 喫茶 **カフェ・ド・ガーデニア**
中央区三宮町3-8 大和ビル ☎392-4004
- LE CAFE **ガレ**
中央区山手通2-3-14 ☎242-7144
- 宮本のコーヒー **にしむら珈琲店**
中山手・中央区中山手通1-26-3
☎221-1872、231-9524
三宮店・国鉄三宮駅山側 ☎241-2777
センター街店・中央区三宮町10-20 ☎391-0669
北野店・山手通2-1-20 ☎242-2467
(会 員 制) 3F事務所 ☎242-1880
阪急・三宮東1山側 ☎332-5727
- 珈琲 **モーツアルト**
中央区山手通2-6-11
ブランドマンション1F ☎241-3961
- サンドイッチハウス **ココアココ**
中央区加納町4-7-11 ☎392-4031
- 珈琲 **ん**
中央区三宮町2-9-6 (トアロード) ☎391-1589
- 喫茶 **英屋**
神戸国際会館前側 ☎251-4562
- 喫茶 **葡萄屋**
三宮センター街3丁目 ☎391-9006
- 喫茶 **仏蘭西屋**
三宮・フラワーロード(神戸市役所前) ☎232-4643
- デザート喫茶 **ぶどうの木**
三宮・フラワーロード(神戸市役所前) ☎251-3231
- ウィーン菓子 **モーツアルト三宮**
中央区磯上通8-1-29
カサベラビル1F ☎251-3616
- ウィーン菓子 **モーツアルト元町**
中央区三宮町3-1-3
神戸大丸山内 ☎332-0886
- 茶 **所ナイル**
中央区下山手通6丁目2-7 ☎341-7376
- 喫茶 **モンブラン**
フラワーロード市役所前Kビル1F ☎231-3605
- ドイツ・ウィーン **ローテ・ローゼ**
プティック
中央区北野町4-9-14 ☎222-3200
- コーヒ **カフェ・ド・パリ**
ラウンジ
神戸ワシントンホテル2F ☎331-6111
- TEA ROOM & **ファミリア北野坂ハウス**
LITTLE SHOP
中央区北野町2-8 ☎222-3535

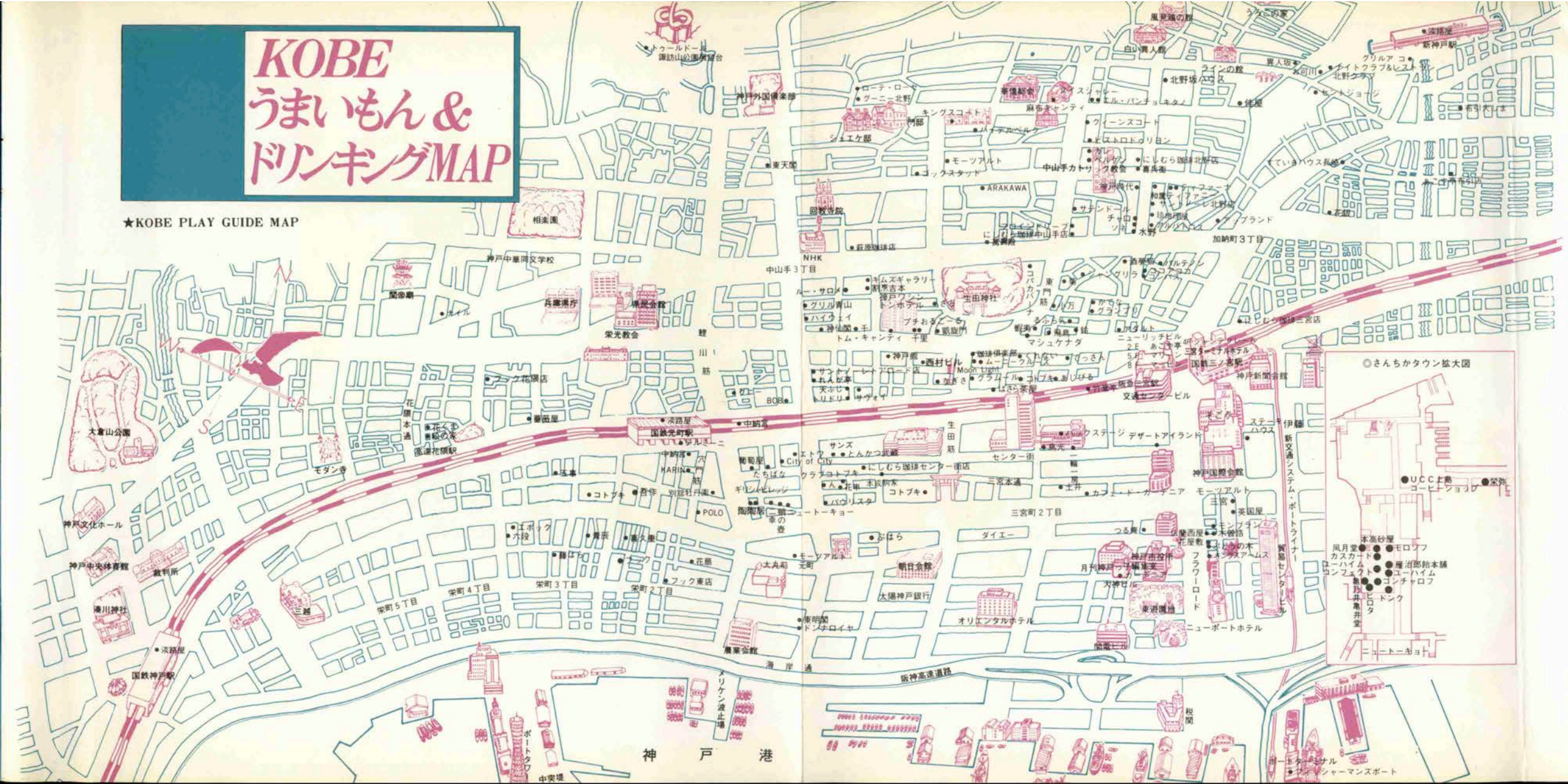
- 喫茶 **チャロ**
中央区中山手通1-24-10 ☎241-5470
- コーヒーラウンジ **City of City**
中央区三宮町3-9-1 ☎331-1117
- ティ・&スナック **エポック**
中央区元町通3-8-8 (浜側) ☎331-3694
- 喫茶 **テルミーニ**
中央区国鉄元町駅構内 ☎332-1682
- 炭火焙煎珈琲 **珈琲倶楽部**
神戸市中央区北長狭通1-10-6 (生田路)
ムーンライトビル1F ☎332-2016
- 炭火焙煎珈琲 **萩原珈琲店**
神戸市中央区中山手通2-21-3
☎222-1457
- Salon & Cafe **BLUE MOUNTAIN**
神戸市中央区八幡町4-6-16
(阪急六甲駅下車南1西南角3分) ☎221-3822
- ★CLUB
- c l u b **飛鳥**
中央区中山手通1-2-6 ☎331-7627
- c l u b **小万**
中央区東門路中島ビル3F ☎391-0638、4386
- Member's Lounge **異人坂**
中央区北野町2-9-22 (三本松不動北) ☎222-2001
- c l u b **さち**
中央区下山手通2-17-13 ☎331-7120
- クラブ **千**
中央区下山手通2-12-6 ☎391-1077
- c l u b **なぎさ**
中央区北長狭通2-11-2 ☎331-8626
- クラブ **るふらん**
中央区中山手通1-3-1 ☎331-2854
- c l u b **Moon Light**
三宮・生田路Club ☎331-0157 | Bar ☎331-9554
- c l u b **コトブキ**
中央区三宮通通り ☎331-1875

- サロ **ンアルパトロス**
中央区中山手通1-22-10 ☎231-3300
大和ナイトプラザ2F
- ブチヤンソン **ET TOI**
音楽の宴
中央区三宮町3-8-12 ☎332-1755
神戸トアロード三宮センター街西口 スカイトーアビル3F
- Theater pub **トム・キャンティ**
中央区下山手通2-8-2
神戸ワシントンビル1F ☎331-2122
- スタン **ダグラムール**
生田路新ビル地階 ☎331-4637
- サロ **ン神戸時代**
中央区中山手通1-23-10
モジヤットビル2F ☎242-3567
- カクテルラウンジ **サヴ・オイ**
高麗山側 テキの店北 ☎331-2615
- ミュージック・ラウンジ **サントノーレ**
トアロード 中央区下山手通2-5-6 ☎291-3822
北野店 中央区中山手通1-22-10 大和ナイトプラザ6F ☎221-3886
- スタン **千**
中央区下山手通2-11-1 ☎331-4730
K. S. Mビル1F
- 素 **舌洞でっさん**
中央区北長狭通1-5-12 ☎331-6778
- S T A N D **マシケナダ**
中央区中山手通1-4-6 ☎331-5587
ユーベルビル4F
- WINE & **酒夢猫**
RESTAURANT
中央区中山手通1-13-14 ☎332-3308
神戸通販ビル2F
- 本 **広光夫の**
ミュージックサロン
ティファニー
中央区中山手通1-21-13 ☎241-1771
- Wine and **珍地理屋**
Something
中央区中山手通1-22-10 ☎242-0288
大和ナイトプラザ2F
- レ **ジャービル 西村ビル**
中央区北長狭通2-12-10 (生田路) スーパー・ステーション
ランダムハウス45rpm 虎通防 豪邸 エスカイクラブ
- スタン **かてな**
中央区中山手通1-7-10 英橋ビル1F ☎331-1316
- LOUNGE **パルテノン**
中央区加納町4-8-13 高橋ビル3F ☎391-4123
- ス **ナッダ アダルト**
中央区北長狭通1-20-2 新道ビル5F ☎321-5885
- Space Bar **MARVIN**
中央区北長狭通1-2-13 ニューリッチビル8F
- CAFE RESTAURANT & BAR **MARLENE**
中央区北長狭通1-2-13 ニューリッチビル5F

KOBE

うまいもん & ドリンクMAP

★KOBE PLAY GUIDE MAP



A HAPPY WEDDING



♥ 家庭を大切に育んでゆきたい

橋本彰夫・ゆかりさん夫妻

昭和59年9月2日挙式
於・阪神平安閣

〈会社員・神戸市在住〉

職場で知り合い、交際期間2年間という社内恋愛の二人。彰夫さんとゆかりさんの大きな共通点は、中学時代から二人ともバスケットボールをしていたということ。「明石屋さんまに似ていて、おもしろい人なんです」とゆかりさんは言うが、なかなかどうして、美男美女のカップルです。新婚旅行は、彼の車で秋の北陸へ。

総合結婚式場



平安閣

神戸／神戸市兵庫区新開地3丁目2-15
阪神／尼崎市昭和通5丁目182

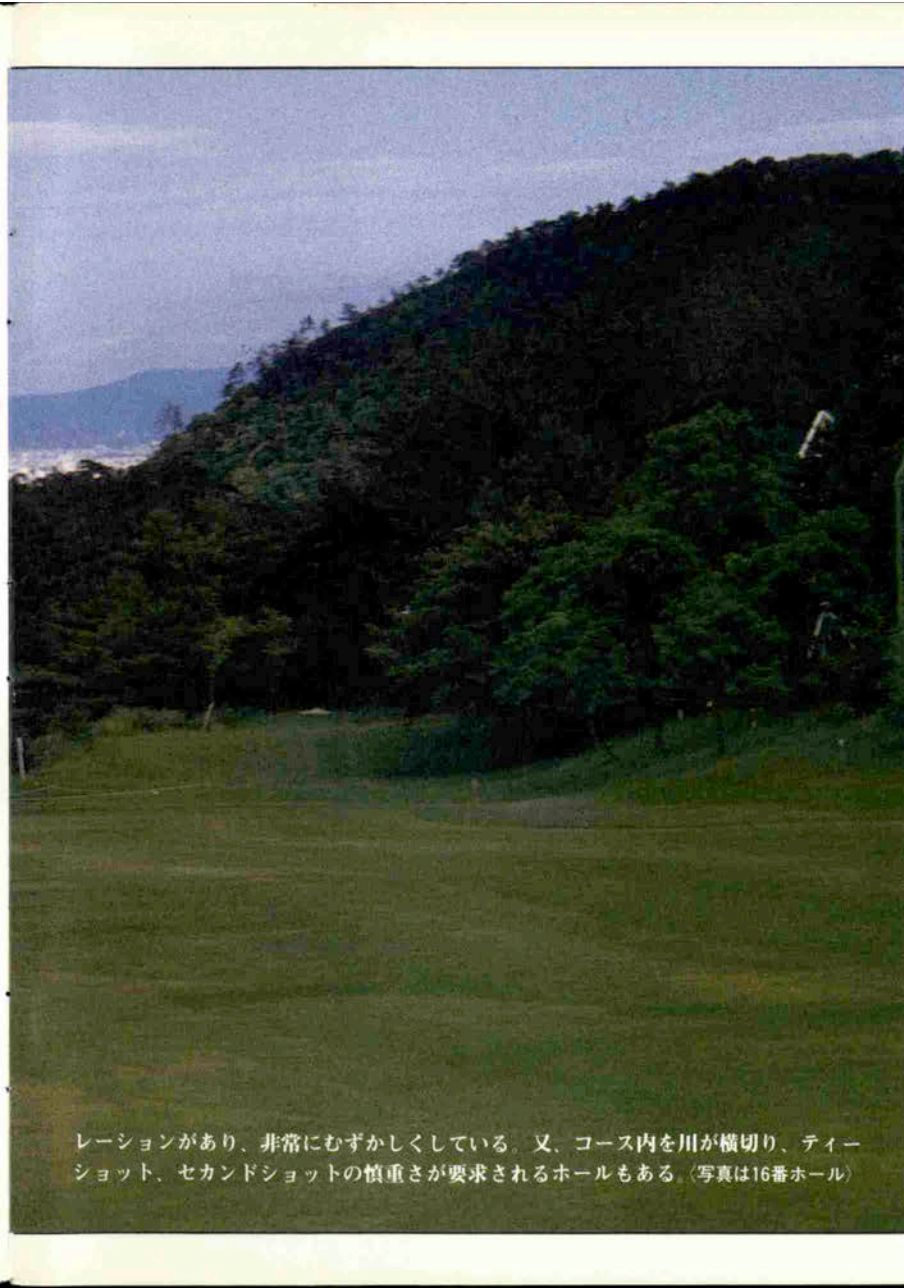
サンゴウイ子のサンサンクド
☎(078) 351-3390
☎(06) 413-3303(代)

KOBE HEIANKAKU



HANSHIN HEIANKAKU





ハイカラ神戸の 伝統が育んだ 格調ある専門店

●このシリーズはファッション都市KOBЕへの
私たちの願いをこめて……

★世界のオシャレをお届けする

ウネ
KOBЕ LINE

神戸市中央区元町通1丁目4-13 ☎331-3112

★婦人帽子

maxim
マキシム

神戸市中央区北長狭通2丁目6-13 ☎331-6711

★本格派の人々に愛される

ヨシオカ

神戸市中央区三宮町3丁目1-9 ☎331-5190

★舶来品ブティック

Sanohe

神戸市中央区元町通2丁目5-7 ☎331-4707

★よろず御機衣縫上處

神戸シャリ

神戸市中央区三宮町3丁目1-6 ☎331-2168

★舶来品ブティック

アスターニュートン

神戸市中央区北長狭通3丁目12-14 ☎331-1818

★欧風家具・設計・創作

永田良介商店

神戸市中央区三宮町3丁目1-4 ☎391-3737~9

レーションがあり、非常にむずかしくしている。又、コース内を川が横切り、ティー
ショット、セカンドショットの慎重さが要求されるホールもある。(写真は16番ホール)



□Shop spot

ウネ〈元町1番街〉

GREEN SPACE No.9

西宮カントリー倶楽部

西宮市仁川町6丁目19番7号

甲山のふもとにレイアウトされた18ホールのコースは昭和30年、故井上誠一氏の設計により完成された。フェアウェイ、グリーンに微妙なアンジュ



・建具・家具金物・家庭用品

カギヤ金物店

トアロード 332-2325

アメリカ製のタオル掛け。洒落れたデザインが、レイアウトをひきたてます。インテリアの彩りにいかが？



・「手づくりの心をつたえる」

Cascade

さんぷらザ店 331-9738

素材な風味の蒸しパンが大変好評です。抹茶・さつまいも・ココア・洋風蒸しパンなど数種の蒸しパン、美味しいよ。



・画材・額縁

末積製額

トアロード・大丸前

332-2325

深まる秋に、バラの花の油絵はいかがですか。天使が型どられている赤い額縁も洒落た雰囲気。



・べつ甲

太田べつ甲店

元町1番街山側

331-6195

べつ甲のペンダントは、どんな洋服にもピッタリ。フォーマル・カジュアルを問わずに楽しんでいただけます。



SHOPPING

お買物は、 ウインドショッピングが粋な 神戸ストリートで

神戸トータルファッションフェアは、11月21日(水)〜25日(日)まで、ポートアイランドにおいて開催いたします。



●中国料理 11:30 AM ~ 8:30 PM 火曜定休
元町・中華街西口入る ☎392-1982
味・雰囲気ともに本場中国そのまま。
昼のランチから高級一品料理まで品数
は豊富。忘年会の予約を承っています。

栄和飯店



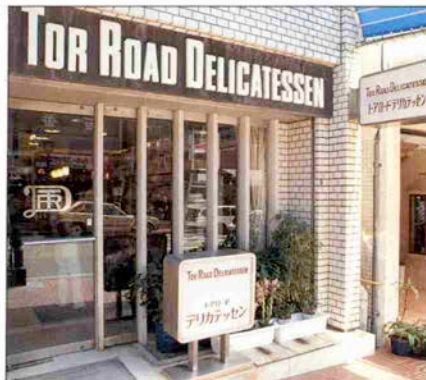
●オーダーメイド・紳士服
アダムG(岡田巖)
神戸国際会館3F ☎231-3575
永本医院进行業された、永
本浩先生を訪ねて、西明石の
病院までおじやしました。

TAILOR
ADAMG



●ブティック
魔女
中央区北野町4-1 12美人倶楽部
☎222-1773
'81秋冬魔女コレクションより、ヘ
ルシーなエレガンスを求めて。

魔女



●世界の食料品
デリカテッセン
中央区北長狭通265 ☎331-6535
神戸の街並にピッタリマッチした粋
なお店。お料理好きの神戸っ子には見
逃せません。

デリカテッセン

nick は新しい表情と質感を求めます



心の通う店創り



神戸日建

店舗改装、室内装飾、設計施工

〒657 神戸市灘区赤松町2丁目1-10

☎078-821-5334



| | | | |
|------------|--------|----------|------------|
| ニッカ (キープ) | ¥5,000 | オードブル | ¥ 800 |
| アサヒビール (生) | ¥ 500 | フルーツ盛合わせ | ¥1,200 |
| カクテル | ¥ 600 | ブレンオムレツ | ¥ 600 |
| サラダ | ¥ 600 | フライドチキン | ¥ 700 |
| マカロニグラタン | ¥ 800 | 各種パーティ | ¥3,000~ |
| スベアリブ | ¥1,000 | | 4名様から100名様 |

くつろぎタイムを心ゆくまで

SpaceBar
MARVIN

〒650 神戸市中央区北長狭通1丁目2-13

ニューリッチビル8F

PHONE 078-332-6108~9

営業時間 5:00p.m.~2:00a.m.



忘年会・各種パーティ承ります。



味にうるさい神戸っ子を満足させる、数ある中華料理店の中でも指折の味を誇る神仙閣。今年ももうあとわずか。いよいよ、忘年会や歓送迎会のシーズンです。

神仙閣では、お客様の御予算に応じたコースメニューを御注文いただけます。お気軽に御相談下さい。



神仙閣

中央区下山手通2-13-1
(331) 1263 無休

北京料理



お一人様 ¥2500の御予算で“火鍋”北京料理のコース料理をどうぞ。

神仙閣の姉妹店。だから味・ボリューム・良心的価格には定評があり、ファミリーで気楽に味わえるのが嬉しい。さて、味覚の秋もたけなわ、忘年会シーズンもいよいよ間近に迫ってまいりました。

今年の忘年会は、神仙の鍋料理“火鍋”で会社の歓送迎会、御家族で憩いのひとときを：



京仙

中央区室町通1-5-5
(391) 5511 大丸休

姉妹店



ギリシャ・パルテノン宮殿の美学が生きるドリンキング
スペース。アダルトムード漂う中で憩のひとときを。
特典/ヤングは女性¥2000 男性¥3000で飲み放題(6PM~8PM)



Parthenon
パルテノン

中央区加納町4-8-13 高橋ビル3F
☎391-4123 6:00PM~1:00AM 日祝休(パーティ予約受)



ステーキの社交場。ワインの香りと肉のうまさに語ら
いも弾む。神戸のハイツサエティが集うステーキハウス



ステーキ ハウス
伊 藤

中央区御幸通7-1-20(大信ビル8F)
AM11:30~PM9:30 年中無休 ☎232-3031



◇ディナータイムのお奨めメニュー

活すずきと海の幸サフランソースパイ添・コース¥4,500
(オードブル、クラムチャウダー、サラダ、コーヒーパン又はライス付)
新鮮貝柱と海老に、旬の鱈(すずき)をあしらって、海の幸サ
フランのハーモニーとポリネシアン仕込みの味が自慢です。

ロマンチックな港のレストラン



フィッシャーマンズ・ポート

ボートライナー・ポートターミナル駅ビル内
☎331-0301~2 月曜日定休



映画「セビータウン」に出演の柳ひとみさん(甲南女子大
④)と三木陽子さん(神戸ベストドレッサーズ大賞受賞
⑤)。青春の思い出になったよう。特製じゃぶじゃぶ¥3,300

鉄板焼・生スパゲティ・ミニじゃぶ・喫茶



ゲリル

アコ

新神戸駅前そごうマークのビル2F

☎242-2020 AM11:00~PM9:00

TASTE OF KOBE

Xitano Night Christmas Special

ゴージャスにダンスフルに **きらめくクリスマス**

12月23日(日)、24日(月)、25日(火)

12月のキタノナイトはクリスマスディナーショーです。今月のお客様はジャズの名手 古谷 充とフレンズの皆様、そしてもうおひとかた 白井克治とニューソニックの皆様です。2階レストランでフレンチbuffetディナーを旨しあがられたあとは1階ナイトクラブでワインなどかたむけながらショーを充分におたのしみ下さい。



23日(日)、24日(月)

- 古谷 充とフレンズ(Vocal 清水美恵)
- 片岡 学とエスカイヤーズ

25日(火)

- 白井克治とニューソニック
ジャズオーケストラ
- 片岡 学とエスカ
イヤーズ

ショータイム

第1回目：7時30分より

第2回目：9時 より

第3回目：10時40分より

ディナータイム：5時より10時30分迄

料 金：¥20,000

《料理=buffetディナー、飲物=ワイン、ビール、ウイスキー、ジュース 税・サービス料込》



年中無休



レストラン・ナイトクラブ **北野クラブ**

神戸市中央区北野町1-5-7 Phone 222-5123

駐車場有